



Ki Tétsé (43)

כִּי יִהְיֶה לְאִישׁ בֶּן סוֹרֵר וּמוֹרֵה אִינּוֹן שְׂמֵעַ בְּקוֹל אָבִיו
וּבְקוֹל אִמּוֹ (כא, יח)

Si un homme a un fils dévoyé et rebelle, qui n'écoute pas la voix de son père ni la voix de sa mère ... (21; 18)

Si tu vois un enfant désobéissant, tu pourras, d'une façon générale, trouver l'origine du problème dans: « **la voix de son père et la voix de sa mère.** » Ils élèvent sûrement la voix un peu trop fortement, et s'ils parlaient plus calmement, avec plus de patience, alors leur enfant serait plus calme et obéissant, comme il est écrit : « une parole douce brise la résistance la plus forte » (Michlé 25; 15). Dans le même ordre d'idées, la guémara (Ména'hot 37a) explique que l'on place les **Téfilin** de la tête, à l'endroit même où le crane de l'enfant est mou, il n'est pas dit simplement qu'on les place à l'endroit du cerveau. Cela nous enseigne que l'éducation se fait chez le jeune enfant, alors qu'il est encore souple, afin de l'orienter dans le sens que nous désirons. Mais si nous attendons trop, nous risquons de ne plus pouvoir corriger ses imperfections, à l'image d'un bois tendre qui peut encore être redressé, mais qui cassera, une fois qu'il aura grandi ...

Aux Délices de la Torah

וּבַעֲרַת הָרַע מִקִּרְבְּךָ וְכָל יִשְׂרָאֵל יִשְׁמְעוּ וְיָרְאוּ (כא, כא)

« Et tu ôteras le mal du milieu de toi, et tout Israël l'entendra et craindra. » (Ki Tétsé 21; 21)

Avant de réprimander quelqu'un pour tenter d'améliorer sa conduite, commençons par nous amender nous-même et par nous laver de tout intérêt personnel. Ce n'est qu'à cette condition qu'on sera écouté et accepté. On y trouve ici une allusion, le verset commençant par parler du bannissement « du mal du milieu de toi ».

C'est ensuite seulement que « tout Israël l'entendra et le craindra. »

Rav Ména'hem Mendel de Vorka

הָקָם תְּקִים עִמּוֹ (כב, ד)

« Tu ne manqueras pas de [les] relever avec lui. » (Ki Tétsé 22; 4)

Le **Sfat Emet** souligne que plus grand est l'effort que l'on déploie pour autrui, plus positif sera le résultat produit par la **Mitsva** sur son propre développement. Notre verset y fait allusion par les mots : « relever avec lui », signifiant que lorsqu'on prête assistance à quelqu'un, on « s'élève » soi-même simultanément. Dans le même esprit, nos Sages ont affirmé : « Le pauvre fait plus pour le riche que le riche pour le pauvre. » (*Vayikra Rabba 34, 10*)

וְכָתַב לָהּ סֵפֶר כְּרִיתָתָהּ (כד, א)

« Il lui écrira un acte de divorce » (Ki Tétsé 24, 1)

Dans la guémara (Guittin 90b), nos Sages nous disent que lorsqu'un homme divorce de la femme de son premier mariage, même l'Autel (du Temple) verse des larmes. Quelle est la signification de cette symbolique? Il est dans la nature de l'être humain, dans ses instincts, de ne pas rester indifférent lorsqu'il voit quelqu'un souffrir.

Beaucoup de personnes sont bouleversées, ont un malaise lorsqu'elles voient du sang. Cependant, un chirurgien ne doit pas avoir d'émotions, continuant à opérer pendant que le sang gicle à profusion. Contrairement aux hommes, les pierres n'ont pas de sentiments, et c'est ainsi qu'on dit : « avoir un cœur de pierre », pour exprimer l'insensibilité d'une personne. Sur l'Autel du Temple, lieu des sacrifices, le sang y était versé en permanence, et la

pierre « froide » de l'Autel n'exprimait aucune compassion ou émotion.

Nos Sages nous disent que le divorce entre un mari et sa femme est une expérience tellement douloureuse, traumatisante que même l'Autel, qui est composé de pierres qui n'ont pas de sentiments et qui voit du sang couler en permanence, va en venir à verser des larmes. Guémara Guittin (90b): Lorsqu'un premier mariage se finit par un divorce, l'Autel du Temple verse des larmes. **Le Rabbi Yissocher Frand** demande pourquoi particulièrement l'Autel? L'Autel est le lieu des sacrifices, qui avaient pour but d'amener les personnes à être plus proches de D.

Dans les relations humaines, les sacrifices, concessions sont obligatoires, spécialement dans le cadre du mariage. Dans un couple lorsque personne ne fait de sacrifice pour le bien de l'autre, il ne peut subsister un lien solide, durable. L'Autel pleure ainsi sur les personnes qui ne sont pas capables de sacrifices. Par ailleurs, il est intéressant de noter que la section de la Torah parlant des sacrifices quotidiens permanents, le korban tamid (Bamidbar 25,1-8), contient toutes les lettres de l'alphabet Hébreu sauf le « guimmel et le tét » (גט). Cela est une autre allusion au fait que l'Autel (du Temple), se sent également mal à l'aise avec ces deux lettres.

Rabbi Moché Bogolmisky « Védibarta Bam »

זְכוֹר אֵת אֲשֶׁר עָשָׂה לְךָ עַמְלֵק (כה, יז)

« **Souviens-toi de ce que t'a fait Amalek** »
(Ki Tétsé 25,17)

Pourquoi est-ce que ce commandement de se souvenir de la méchanceté d'Amalek est écrit au singulier, et non au pluriel: « **Souvenez-vous de ce que vous a fait Amalek** »? Amalek a attaqué les juifs lorsqu'ils campaient à Réfidim. Le mot «**Réfidim**» est en relation avec la racine du mot: «**Piroud**» division, séparation (cf. Kli Yakar Chémot 17,8).

Lorsque les juifs sont divisés, il est alors possible pour **Amalek** de s'infiltrer.

En utilisant le singulier (souviens-toi), la Torah souligne le fait qu'Amalek a attaqué lorsqu'il y avait une division, et lorsque chacun n'était concerné que par lui-même.

Ce verset n'est pas une obligation de souvenir passif. Il doit nous faire prendre conscience des conséquences passées de notre division, et nous pousser à tout faire pour vivre tous en harmonie. En effet, c'est la meilleure protection, muraille, afin d'empêcher toute nouvelle attaque d'Amalek. Chacun à notre niveau, nous avons le pouvoir de véritablement renforcer la protection du peuple juif face à ses ennemis en cherchant à maintenir dans nos relations avec autrui l'union, la paix. Par la même, on se rend quitte du souvenir d'Amalek: plus jamais tu ne pourras nous attaquer car nous sommes unis!

Aux délices de la Torah

***Dicton:** Ton prochain est ton reflet. Si ton visage est propre, telle sera l'image que tu recevras en retour. Mais si tu vois une tâche sur ton prochain, c'est en fait ta propre imperfection que tu aperçois: on te montre d'En-Haut ce que tu dois corriger en toi-même.*

Baal Chem Tov

Chabbat Chalom !

יֵצֵא לְאוֹר לְרַפּוּאָה שְׁלִימָה שֶׁל רַפְאֵל יְהוּדָה בֶּן מַלְכָּה, גִּילְבֵּרְט יִפְּהָ בֶּת מְרִים. זֶרַע שֶׁל קִיּוּמָה לְמְרִים בְּרֻכָּה בֶּת מַלְכָּה וְאֲרִיָּה יַעֲקֹב בֶּן חוּהָ. לְעִילּוּי נִשְׁמַת שֶׁל גִּינַט מִסְעוּדָה בֶּת גִּזְלֵי יַעֲלֵ, לְעִילּוּי נִשְׁמַת שְׁלָמָה בֶּן מַחָה, עֲמָנוּאֵל בֶּן אֲרֻנְסָט אֲבֵרָהּ.

